



ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ БІЛІМ ЖӘНЕ ФЫЛЫМ МИНИСТРЛІГІ
Л.Н.ГУМИЛЕВ АТЫНДАФЫ ЕУРАЗИЯ ҰЛТТЫҚ УНИВЕРСИТЕТІ

94 М.Ж.
Т
к



ТҮРК ӘЛЕМІ: ТАРИХ ЖӘНЕ ҚАЗІРГІ ЗАМАН

Халықаралық Түрктану симпозиумы мақалалар жинағы
2011 жылғы 28-29 сәуір

Астана, 2011

М. ЖОЛДАСБЕКОВ,
филология ғылымдарының докторы,
профессор, Л.Н. Гумилев атындағы ЕҰУ
Астана/ Қазақстан

БҮГІНГІ ТҮРКОЛОГИЯНЫҢ ӨЗЕКТІ МӘСЕЛЕЛЕРИ

Ұлы даланы ен жайлаған байырғы көк түрктер мемлекеттіліктің өзіндік үлгісін орнықтырғаны тарихтан белгілі. Қазақстан аумағында пайда болып, ірге көтерген байырғы түрк мемлекеттерінде отырықшы мәдениетімен ұштасқан көшпелі өркениетке тән ерекше саяси билік жүйесі мен өзіндік дәстүрі бар бірегей қоғам қалыптасты.

Дүниенің төрт бұрышын алған, дүниенің төрт бұрышы соларға қараған Түрк қағанаты б.з. 552 жылы құрылып, ұланғайыр далада іргелі мемлекет болып тарих сахнасына шықты. Көк түрктер кейін Қытайдағы Сүй хандығының құлап, Таң патшалығының орнығуына тікелей ықпал етті. Артынан Таң патшалығы империя дәрежесіне көтерілгенде, көк түрктермен арада ұзак уақытқа созылған жаугершілік заман болған. Тек, 712 жылы Қытайдың Сюан Цзун патшасы билік басына келгеннен кейін ғана екі ел арасында тату, көршілік қатынас орнайды. 715 жылы Түрк қағанатының билігін қолына алған Білге қаған ынтымақтастықты одан әрі дамытуға күш салады. Қағанның інісі Күлтегін де Түрк қағанатын қайтадан бір орталыққа бағынған құдіретті мемлекет етіп құруда әрі оны империя дәрежесіне көтеруде орасан зор енбек еткен данқты қолбасы еді. Қағанат қаһармандарының бірі Күлтегін 731 жылы желтоқсанның 19 күні сырқаттанып

дүние салады. Бұл күн түрктер үшін орны толмас қаралы күнге айналды, жылап-еңіреп аза тұтады. Қағанат бұл туралы бүкіл әлемге хабар салады. Бұл қаралы хабар шығысы – Қытайдың Таң империясы, батысы – Константинополь аралығындағы халықты дүр сілкіндірді. Білге қаған Таң императорына Күлтегіннің кешенін тұрғызуға сарай шеберлерін жіберуді сұрап хат жазып, арнайы елші жібереді.

Таң императоры Сюань Цзун Білге қағанға арнайы көңіл айту хатын өз қолымен жазып, мөрін басып, әскер қолбасшысының бірі Чжан Цюй мен арнайы өкілі Лю Сянь екеуін бас етіп, оларға 6 бәдізші шебер, 500 адамды қосшы етіп, 731 жылдың 29 желтоқсан күні аттандырады. Таң императорының өз қолымен көңіл хат жазып, қабыргасы қайысып жылап отырып не бәрі он-ақ күннің ішінде бес жұз адамды аттандыруы саяси аренада Түрк қағанатының қаншалықты ықпалды мемлекет болғанын білдірсе керек.

Император Сюань Цзунның хатын бәдізшілер сол күйінде өзгерпей Күлтегін ұстынына қашайды. Кешен 732 жылы қазан айында дайын болады. Күлтегіннің қайтыс болғанына бір жыл толған соң қазанның он тоғызында үлкен ас беріледі. Асқа батыстан – Рұм, Авар, Бұқар, Соғды, Тәжік; шығыстан – Кидан, Тивет, Қытайдан жүздеген ресми қонақтар “ой-бауырымдап” келді дейді тарихшылар. Бұлар алтын, күміс, ақық, гауһар, басқа да асыл тастарды, жібек-торғын дегендерді есепсіз көп әкеледі. Осылайша, Күлтегіннің асына батыс пен шығыстағы атағы бар елдердің бәрі жиыльшып қатысады. Күлтегін өлгенде оның төрт мың жылқысын, киім-кешегін, бүйымдарын, алтын-күмістерін, қазынасын елге шүлен таратқан.

Ерте ортағасырда Орталық және Орта Азияда ұлы империя құрып, сол дәуірде әлемді аузына қаратып түрған екі-ақ ел болды. Бірі – Қытайдың Таң империясы болса, екіншісі – Түрк қағанаты. Сол түрктер бүгінгі қазақ халқының тікелей ата-бабасы екенін соңғы жылдары жүргізген ғылыми зерттеулер толық анықтап отыр. Ол кезде Алтай жотасының онтүстігінде арғулар (арғындар), Алтай, Тарбағатай бойында қарлұқтар, Батыс түрік қағанаты аталған түргештер (үйсін, дулаттың он тайпасы) және қанлыштар мекен еткен. Ерте ортағасырдағы бұл тайпалар ұрпағы бүгінде қазақ ұлтын құрап отыр. Олар – шын мәнінде қазақ ұлтының этникалық мәйегі болатын.

Байырғы Түрк қағанаты заманында алты кіші орданы – алты алачу (алаш) деп атаған. Олардың құрамына Тоғыз-оғуз, қыпшак, түргеш (он-ок), отыз-оғыз, басмыл, қарлұқ тайпалары кірген. Осы алтауы бірігіп Түрік қағанатын құрған. Білге қаған қайтыс болғанда алты алаштың атын бірліктің, ынтымақтың белгісі ретінде тасқа қашап жазып қалдырған. Өкініші, кейінірек сол алты алаштың алауыздығынан қағанат құлаған, түрк халқы елдігін жойған. Осы алты алаш кейіннен “Ұраным Алаш, керегем ағаш” деп исі қазақтың ұранына айналған.

Шығыс Түрк, Батыс Түрк қағанаттарының құрамы негізінен қазақ руларынан тұрды. Көк түрктердің этномәдениеті, діні, дүниетанымы, этнопсихологиясы бүгінгі қазақтардың салт-дәстүрімен бірдей болғандығы бүгінде толық дәлелденіп отыр. Бұл туралы Л.Н.Гумилев: “Байырғы түрктердің салт-дәстүрі, киім-кешегі XIX ғасырдағы қазақтардан аумайды” - деп жазған еді. Монголиядағы Білге қаған ғибадатханасына күміс табаққа салып қойылған қойдың басы, жамбасы 12 мүшесімен табылды. Байырғы түрктер қағандарын жерлегенде басына сыбаға ретінде қойдың он екі мүшесін қоятын болған. Осы бір конакқа бас, жамбас тарту салты түрк текстес халықтардың ішінде бүгінде тек қазақтағана сакталып отыр.

Бүгінде Білге қаған мен Күлтегін кешеніндегі шарбактастың дәл ортасына орнатқан киелі ағаш (бәйтерек) табылып отыр. Білге қаған мәтінінде “Таң империясынан Лисун Тай-сенгүн бастаған бес жұз сарбаз келді. ... Киелі орынға жұпар ағаш отырғызды. Сандал ағаш алып келіп өздері отырғызды” деп тасқа қашап тұрып жазылған сөз бар. Беріректегі “Қозы-Көрпеш – Баян сұлу” жырында да киелі ағаш жер әлемнің кіндігі ретінде айтылады. Байырғы түрктер бәйтеректің тамыры жер астында, ұлы денесі жер үстінде, ағаштың иесі көкте немесе ғарыш әлемінде болады деп түсінген. Бәйтерек жер мен көкті

жалғастырушы, мәңгілік өскін ретінде байырғы түрктердің қасиетті символдарының бірі борлған. Осы ұғым бүгінге дейін халықтың жадынан өшпей, жаңғырып жаңа заманға жетіп отыр. Оның жарқын бір мысалы – Астананың төріне орнатылған Бәйтерек ескерткіші деп білемін.

Ата тарихымызға, шежіремізге, тәрбие өнегесіне айналған байырғы түрк ескерткіштерінің жауынның, күннің астында, желдің өтінде қорғаусыз-күзетсіз, жанашырысyz-күтусіз соншама заманды өткізіп бізге жеткені таңқаларлық құбылыс. Өкініші, біз әлі күнге дейін бабалар жасап кеткен байтақ мұраны өз тарихымыз тұрғысынан зерттеп, пікірмізді айта алмай келеміз. Шетел зерттеушілері біздің тарихымызды өз мемлекетінің мұдделері тұрғысынан және өз таным-түсінігі деңгейінде ғана жазды. Оның үстіне жердің де, елдің де, тарихи тұлғаларымыздың да аттарын әбден шатастырып жіберді.

Сондықтан, “Орхон ескерткіштерінің толық Атласы” кітабында бұрынғы аудармашылардың қатесін түзеуге тырыстық. Жасыратыны жок, В.Радлов та, П.Мелиоранский де, кейінгі аудармашылар да тұпнұсқадағы көп сөздерді қате түсінген, теріс аударған, кейбір сөздерді былай тұрсын, тұтас сөйлемдер аударылмай қалған. Мұның себебі, ол ғалымдар ескерткіштерді өздері білген түрк тілдерін икемдеп, тарихын, салт-дәстүрін, дүниетанымын, өзге де ерекшеліктерін жете білмеген. Ең бастысы, ол ғалымдар Түрік қағанатын тұтас мемлекет-империя деп мойындағылары келмеді. Осының салдарынан көптеген саяси терминдер теріс аударылды.

Ұлы даланы еркін жайлаған бабаларымыз мемлекеттіліктің өзіндік үлгісін қалыптастырған. Мемлекеттік рәміздері, орталықтандырылған жүйесі, әскери құрылымы тұрғысынан тұрк қағанаттары мемлекеттіліктің барлық шарттарына сай келетін еді. Аттың жалында өскен қаһарман халық Еуразия кеңістігіне толық ықпалын жүргізген, дала демократиясын орнықтырып, сөз бостандығы салтанат құрған. Дүниенің төрт бұрышын алған, әлемді аузына қаратқан. Мәңгілік ел орнатуды армандаған Тәңірден жаралған тұрк қағандары мәңгі тасқа қашап: “Биікте көк Тәңірі, төменде қара жер жаралғанда, екеуінің арасында адам баласы жаралған. Адам баласы үстіне ата-тегім Бумын қаған, Іstemі қаған отырған. Тұрк халқының ел-жүртyn қалыптастырған, иелік еткен. Дүниенің төрт бұрышы соларға қараған”, - деген сөзді жазып кеткен. Қой үстіне бозторғай жұмыртқалаған заманда түрктер аспан асты, жер үсті дүниенің төрт бұрышын түгел алған, көрші елдермен дипломатиялық (мәмілекерлік) қатынас орнатқан. Күндіз тыным таппай, түнде ұйықтамай, жерін ұлғайтып, ашты тойындырған, жалаңашты киіндірген, азды көп қылған, бәрін бейбіт етіп, ел-жүртyn бақытты еткен. Басы барды – идірген, тізесі барды – бұктірген. Құдіретті қағанаттар құрған, әділеттік орнатқан. Мұны мемлекеттілік деп танымауға кімнің дәті барады?

Өкініші, бабалардың көзіндей болып бізге жеткен сол тұрк ескерткіштері тілдік тұрғыдан әлі де жете зерттелмей келеді. Басқасын айтпағанның өзінде, орыс тілінде дайындалған көне тұрк сөздігі жарық көргелі де жарты ғасырға жуық заман өтті. Одан бері Түркология ғылымында талай жаңалықтар болды, алайда, солар ескеріліп, қайта сөздік жасалған жок. Тұрк жазба ескерткіштерінде, аңыртастарда жазылған жер-су атауларының да сөздігін жасайтын уақыт әлдеқашан жетті.

Бүтінде Мәскеудегі Кормушин мен Насиловты айтпаған күннің өзінде Алтай Аманжолов та қартайды. Ғұбайдолла Айдаров ағамыз өмірден озып кетті. Мен де жетпістен астым. Бұл мұраларды зерттейтін жастар бар ма? Оларды кім жетелейді? Мұны кім ойлайды, кім ұйымдастырады? “Орхон ескерткіштерінің толық Атласы” үлкен қажырлылықпен, қындықпен шықты. Жалпы, Түркология кімге керек? Бүйте берсе, осында айтылып жатқаның бәрі иесіз далада қалмай ма? Сондықтан, ертең өкініш болмай тұрып, қазірден қам жасау керек.

Тұрк қағанаты өз заманында алып империя болған. Беріректе Шыңғысхан да монгол мемлекетін сол тұрк рулары негізінде құрды. Мемлекеттік құрылымы, әскери әдіс-айласы,

ұрыс жүргізу тәсілдері бірдей болды. Байырғы Түрктер “Мәңгі ел” орнатуды армандаған. Қоршалес елдермен де терезесі тең, дербес саясат жүргізген. Асыл мұраларын, ата тарихын тасқа қашап жазып кеткен халық әлемде онша көп емес. Эпос тудырған халық та көп емес. Мәселен, бугінде халқының саны 1,5 миллиардтан асқан қытай эпос тудыра алған жок.

Мәңгілік ел орнатамыз деп шарқ ұрған, заманының ұлы империясы – түрік қағанатын құрып, келешекке осыншама байтак жерді, сарқылмайтын, таусылмайтын байлықты, тозбайтын дәстүрді қалдырып кеткен Бумын, Іstemі, Құтлығ, Білге қағандар да, абыз Түй-ұқық та, айбынды Құлтегін де – бәрі де бабаларымыз еді. Байырғы түрік даналары иелік еткен жер де, дәулет те, қалыптасқан дәстүр де, ой-сана да ең алдымен қазаққа мирас. Түрк қағанатының, ісі түрк әлемінің алтын қазығы да, ата-жұрты да, тарихи тұрағы да, этникалық тұрғыдан да, географиялық тұрғыдан да, казақ жері, ұйытқысы, мәйегі бүгінгі қазақ халқын құраған ру-тайпалар. “Байырғы түріктердің тілін таза сақтап қалған тіл – қазіргі қазақ тілі” дегенді 19 ғасырда П.Мелиоранский жазып кетті. Орхон ескерткіштеріндегі толып жатқан байырғы сөздердің бүгінгі қазақ тілінде қаймағы бұзылмай сақталуы - әлігі айтылғандардың дәлелі. Бұл турасында мен 1967 жылы профессор Бейсенбай Кенжебаевтың жетекшілігімен жазып, корғаған кандидаттық диссертациямда егжей-тегжейлі токталған болатынмын.

Бізді қуантатыны – кешегі түрік бабаларымыздың табаны тиген, ізі қалған, ерлігі мен өнегесі қалған Қазақстан бүгінде түркологияның орталығына айнала бастады. Мәселен, 2001 жылы Еуразия ұлттық университетінде “Байырғы түрк өркениеті: жазба ескерткіштер” халықаралық конференциясын өткіздік. Елбасы құттықтау сөз сөйледі. Иманғали бастап, мен қоштап университетке Құлтегін ескерткішінің көшірмесін әкелдік. Оған – Шыңғыс Айтматов, Олжас Сүлейменов қатысты. Башқұртстаннан Мұстай Кәрімге қолқа салып сөйлескенімде ол денсаулығына байланысты келе алмайтындығын білдіріп рахмет айтты. Сол жолы Олжас арқаланып, әруақтанып сөйледі. Бұл шын мәнінде рухани құбылыс болды. Рухымызды дұр сілкіндіріп, санамызды сергітті.

Көп салалы Түркология ғылымы Еуропада туды, XX ғасырда Ресейде классикалық деңгейге көтерілді, Совет дәуірінде саясатқа айналды. Сөйтіп, әр республика өз Түркологиясын жасап, бұрынғы ғалымдарға, байырғы мұраларға түрік текстес халықтарды иттей ырылдастырып, таластырып қойды. “Түркі” деген жасанды терминді ойлап таушып, ата жұрт пен Анадолыдағы ағайындардың арасын алшақтатудың амалын жасап бақты.

Алайда, заманың бір қалпында тұрмай, өзгеріп отыратыны ақиқат. Заманмен бірге ұрпақ алмасады, құндылықтар ауысады. Мәселен кешегі ғасырлар бойы тарихымызды табанға таптаған Кенестер Одағы құлайды деген үш ұйықтасақ түсімізге кірген жок. Әр дәуірдің өзіне тән қоғамы, адамы, тілі, ділі, діні болады. Мұны біз тарихтан жақсы білеміз. Білетіндердің айтуынша бір ұлттың тарихы 1200-1500 жыл ғана болады еken. Қазіргі таңда әлемде ісі түрк кіндігінен жаралған 250 миллионнан астам халық бар. Ендігі жерде тегі бір, тарихы бір, діні бір, осы халықтардың арасында ықпалдастық, қарым-қатынастықты күшітте беруіміз керек. Ендігі жерде Түрк Парламентарилерінің кеңесі, Түрксоюз, Түрк дүниесі Ақсақалдар кеңесі, Түрк академиясы секілді құрылымдар осы мақсатқа жұмыс істеуі керек. Уақыт, заман, дәуір тудырып отырған қолайлы жағдайды біз Түрк халықтарының ынтымағын арттыруға пайдалануымыз керек.

Соңғы жиырда атқаралған жұмыстарға қарап Түрк текстес, Түрк тілдес мемлекеттері ынтымағының жаңа кезеңі, жаңа дәуірі басталды деуімізге әбден негіз бар. Келешекте ісі түрк кіндігінен тараған ұрпаққа Түрк халықтарының ортақ тарихын оқытуды қолға алуымыз керек. Сонымен катар байырғы түрк тілін ол халықтардың мәдениетімен, тарихымен тұтастықта зерттеу мен түрк халықтарына ортақ асыл мұралардың тізімін жасап, оларды қамқорлыққа алу мәселесін ел үкімет басшыларына ұсынуға тиіспіз.

Л.Н. Гумилев атындағы Еуразия ұлттық университетінде Түрк халықтарының жазу тарихының музейі мен Түркология кафедрасының ашылуы ел руханиятындағы елеулі

окиғалардың бірі деп ойлаймын. Сонымен қатар Түркология ғылымының тағдырына бейжай қарамайтын ғалымдар кезек күттірмес мынадай мәселелердің шешілуіне атсалысады деп ойлаймын:

1. Түркология институтын ашу;
2. Түрк халықтарының ортақ тарихын жазу. Оны түрк елдерінің жоғары окуорындарында арнайы пән ретінде оқыту;
3. Түркология саласынан кадрларын дайындау. Қазак-түрік халықаралық университетін жаңа сапалық деңгейге көтеру;
4. Көне түрк сөздігінің Атласын дайындау;
5. Өз тілінен, дінінен, мәдениетінен айырылып бара жатқан шағын халықтардың жастарын оқытуға арнайы квота бөлу мәселесін шешу;
6. Түрк Академиясы халықаралық дәрежедегі ғылыми зерттеу орталығына айналдыру.

Қазақ жеріндегі тарихи мәні бар ескерткіштердің бәрі халқымыздың ежелгі заманнан бері біртұтас ұлт екендігінің қасиетті символдары, халықты ұйыстырушы қасиетті орындар болып табылады. Осында қасиетті жерлерді ұлықтау мен насихаттау арқылы біз мемлекеттігіміздің тарихын мындаған жылдарға терендете аламыз. Бұл нышандар болашақ ұрпақтың өз тарихын танып-білуінің басты тармағы болуы керек.

Жылдар жылжып, уақыт өткен сайын Тәуелсіздігіміздің мәні жарқырай ашылып, маңызы арта түсуде. Кол жеткен табыстар мен жеткен жетістіктер де баршылық. Олардың қатарында еліміздің рухани әлемінің дамуындағы бірден-бір үлес болып табылатын, ұлттық мәні зор “Мәдени мұра” мемлекеттік бағдарламасының алатын орны ерекше. ЮНЕСКО тарапынан да, бұл – дүниеде сирек кездесетін жоба, басқа елдерге де өнеге болатын құжат деп белгіленді.

Бүгінгі таңда “Мәдени мұра” бағдарламасы біздің республикамыздың мәдени-тарихи қазынасына өзінің орасан зор үлесін қосып отыр. Бағдарлама аясында соңғы жылдары түркология саласына ерекше көңіл бөлініп, бірқатар игі істер атқарылды. Бізді қуантатыны – кешегі түрік бабаларымыздың табаны тиген, ізі қалған, ерлігі мен өнегесі қалған Қазақстан бүгінде түркологияның орталығына айнала бастады.

Ежелгі заманнан бастап ұлан-ғайыр қазақ жері бүкіл Еуразиялық қеңістіктің мәдени бесігі және рухани қазығы болып келді. Сондыктан да бүгін баршаңыз қатысып отырған түркологиялық симпозиумның Қазақстанда өткізуі кездескіттік емес. Бүгінгі түркологиялық симпозиумның өзектілігіне келер болсақ:

– ғасырлар тоғысындағы түрк мәселесіне деген қызығушылықтың барған сайын арта түсүінде, өткен ғасырларда жинақталған бай тарихи дереккөздер мен археологиялық жәдігерлерге қарамастан Түрк кезеңіне қатысты тарихтың көптеген мәселелері әлі де терең зерттеуді қажет етеді әрі дүниежүзі ғалымдарының арасындағы көптеген пікірталастар әлі күнге шешімін тапқан жок;

– қазіргі адамзат өмірінің аса маңызды салаларындағы жаһандану мен интеграциялану үдерістері ұлттар мен халықтардың өзін өзі таныту, мәдениетін, тілін, тарихын сактау мен дамыту мәселелері өткір түр.

Бүгінгі жиынның негізгі өзегі бұл – Түрк әлемінің жалпы түрк мемлекеттерінің ішкі және сыртқы саясаты, экономикалық және әскери-стратегиялық экспансия арасындағы, түрк халықтарының тілдік және рулық-тайпалық бірлігі арасындағы үйлесімді тепе-тендіктің бірегей үлгісі екендігі.

Симпозиум Түрк әлемі мен Қазақстан жеріндегі түрк халықтарының мемлекеттілігінің қалыптасуы мен дамуы барысын қайта қарау арқылы, дүниежүзі тарихында, сондай-ақ Еуразия халықтарының тарихымен өзара байланысы аясында Түрк халықтарының археологиялық, этнографиялық және архитектуралық ескерткіштері мен мәдени мұраларын теориялық және тәжірибелік тұрғыда қайта қалпына келтіруге бағытталған мәселелерді шешуде ғалымдар, түрлі мемлекеттердің жетекші мамандары арасында диалог орнату мен жаңа идеяларын іске асыруға мүмкіндік береді деп сенемін.